

==== odyssee ==== ἄνδρα μοι ἔννεπε, μοῦσα, πολύτροπον, δς μάλα πολλὰ

[1] den|Mann/übe|den|Mann m sage,/veate, Muse,/Göttn, vel|gewandten,/wändgen de seh veles/vel
[2] πλάγχθη, έπει τροίης ιερὸν πτολίεθρον έπερσεν·
wurde|umher|getrieben, als|nachdem von|Troja heiligen Stadt|burg zerstörte·
der|Troja geehrten Castle he|has|destroyed|er|zerstörte
of|the|trojans holy Schloss

[3] πολλῶν δ' ἀνθρώπων ἴδεν ἀστεα καὶ νόον ἔγνω,
vieler aber Menschen sah Städte und Sinn erkannte,
vielerzwei
vielerdrei